



# ASOCIACIÓN PAZ Y BIEN GUATEMALA



## MEMORIA ANUAL 2023 GUATEMALA







**iYO**  
ME UNO!

a esta obra de **amor**



ASOCIACIÓN PAZ Y BIEN GUATEMALA



@PAZYBIENGUATEMALA



Atención al cliente al:

3579-8377 / 3897-5323

**VARIEDAD DE PAN Y AGUA PURIFICADA**

Contamos con una única sucursal en el local 30 Plaza Bicentenario, Quezaltepeque



# ASOCIACIÓN PAZ Y BIEN DELEGACIÓN GUATEMALA






**Delegado:**  
Fray Rafael Pozo



**Dirección-Administración:**  
Lcda. Elena Vettorazzi

## ASOCIACIÓN PAZ Y BIEN GUATEMALA

4ta. Calle1-10 zona 2. Barrio la Concordia.  
Quezaltepeque, Chiquimula. Guatemala  
Tlf. en Guatemala: (502) 7823-9999  
Tlf. en España: +34 954563231

-  Asociación Paz y Bien Guatemala
-  PazyBienGuatemala
-  Paz y Bien Guatemala / Las Buenas Noticias

[www.pazbienguatemala.org](http://www.pazbienguatemala.org)

---

## MEMORIA ANUAL 2023

### Colaboraciones y diseño

Francisco Molina  
Antonio Muñoz

### Corrección

Estrella Montaña

### Fotos

Archivo Paz y Bien



**Dirección:**  
MCs. Claudia Lara



**Redacción:**  
Carlos Cruz



## ÍNDICE

• Información	• pág. 3
• Junta directiva	• pág. 5
• Misión y Visión	• pág. 5
• Presentación	• pág. 6
• Organigrama	• pág. 7
• Mapa territorial	• pág. 7
• Consultorio médico	• pág. 8
• Nuestros servicios	• pág. 10
• Jornadas médicas	• pág. 12
• Programa "Mi Salud"	• pág. 13
• Jornada odontológicas	• pág. 14
• Becas Escolares	• pág. 15
• Nuestros graduandos	• pág. 16
• Eventos destacados	• pág. 17
• Programa "Mis Años Dorados"	• pág. 22
• Residencia Tuncushá	• pág. 23
• Proyectos Formativos	• pág. 24
• - Talleres	• pág. 25
• - Huertos Comunitarios	• pág. 25
• - Cocinas ecológicas	• pág. 26
• - Ventana de los 1,000 días	• pág. 26
• - Donación vitamina C	• pág. 27
• - Talleres formativos	• pág. 27
• Convenios con universidades	• pág. 28
• Departamento de Comunicación	• pág. 31
• Bazar Paz y Bien "Comercio justo"	• pág. 33
• Complejo agrícola	• pág. 34
• Comedor social	• pág. 35
• Voluntariado Internacional	• pág. 36
• Talento Humano	• pág. 37
• Agradecimientos	• pág. 38





Presidente  
Esteban Salvador de León Rodríguez

Vicepresidente primero  
Henry Aníbal Icó López

Vicepresidente segundo  
María Natalia Peralta Solís

Tesorera  
Brenda Maritza Hernández Tobar

Protesorera  
Karla Dinora Pérez Coronado

Secretaria  
Claudia Cecilia Lara Laguna

Prosecretario  
José Ramiro Zeceña Arévalo

Vocal primero  
Lesbia Marilú Recinos Agustín de Mejía

Vocal segundo  
Juana Mariela Lemus Sagastume

Vocal tercero  
María Thelma Aparicio Palma

Vocal cuarto  
Daniel Gregorio Cruz

Vocal quinto  
Francisca Cruz Ramírez

## VISIÓN



Acompañar a las personas en su ciclo vital, acome-  
tiendo el futuro con proyectos de mejora continua e  
inclusión social, y teniendo siempre las prestaciones  
de servicios que se vayan etiquetando por su exce-  
lencia. Estar a disposición permanente de abordar  
nuevas demandas sociales.

## MISIÓN

Mejorar la calidad de vida de las personas con dis-  
capacidad intelectual, menores, mayores y grupos  
de exclusión social y beneficiarlos de las actuacio-  
nes de cooperación internacional, teniendo siem-  
pre como principio y fin a las personas receptoras  
de nuestros servicios y a sus familias.



# PRESENTACIÓN

## ¡La solidaridad como un acto transformador de la sociedad!

Estimados y estimadas lectoras: Reciban un cordial saludo, deseándoles éxitos en cada uno de sus proyectos. Al presentar la Memoria de Actividades que Asociación Paz y Bien realizó en el año 2023; quiero aprovechar este espacio para compartir algunas reflexiones sobre la solidaridad como derecho, que busca que todas las personas y todos los pueblos puedan beneficiarse equitativamente del desarrollo de las sociedades.

El término de solidaridad se empezó a generalizar con la Revolución Francesa, cuyo objetivo era la creación de un Estado de derechos para todos a través de la solidaridad de los trabajadores (Abendroch, 1965). Todas esas aspiraciones llevaron a la creación de grupos que se orientaban en el cooperativismo y la solidaridad.

La solidaridad se convirtió en una antítesis del enriquecimiento individual y arbitrario que deshumaniza. La solidaridad está vinculada a la búsqueda del bien común; a la lucha por derechos fundamentales como la educación, la salud, la libertad, entre otros. Ahora bien, no se puede confundir la filantropía con la solidaridad; parafraseando a Eduardo Galeano que indica: “la primera es humillante porque se ejerce verticalmente y desde arriba; la solidaridad es horizontal e implica el respeto mutuo”. La solidaridad solo puede darse entre pares, entre personas que tienen las mismas metas y objetivos, que se reconocen como sujetos de derechos y quieren transformar la sociedad.

La solidaridad es el motor de la cooperación internacional cuyo objetivo es colaborar al desarrollo económico y social del país, mediante la transferencia de tecnologías, conocimientos, experiencias o recursos. En ese sentido, es sumamente importante indicar que Asociación Paz y Bien ejecuta acciones que nacen de la lógica de la distribución equitativa de los beneficios que obtiene la comunidad internacional.

Es por ello, que destacamos la financiación recibida por distintos ayuntamientos, diputaciones, agencias de cooperación y distintas instituciones españolas que año con año han confiado en nuestra Asociación para acompañar de forma integral a las familias de las comunidades más vulnerables del Departamento de Chiquimula. Por eso consideramos que estamos contribuyendo a unificar los lazos de solidaridad para trabajar en la defensa de los derechos de las mujeres víctimas de violencia, de la niñez en riesgo de desnutrición, de las personas con discapacidad y otros grupos en situación de exclusión.

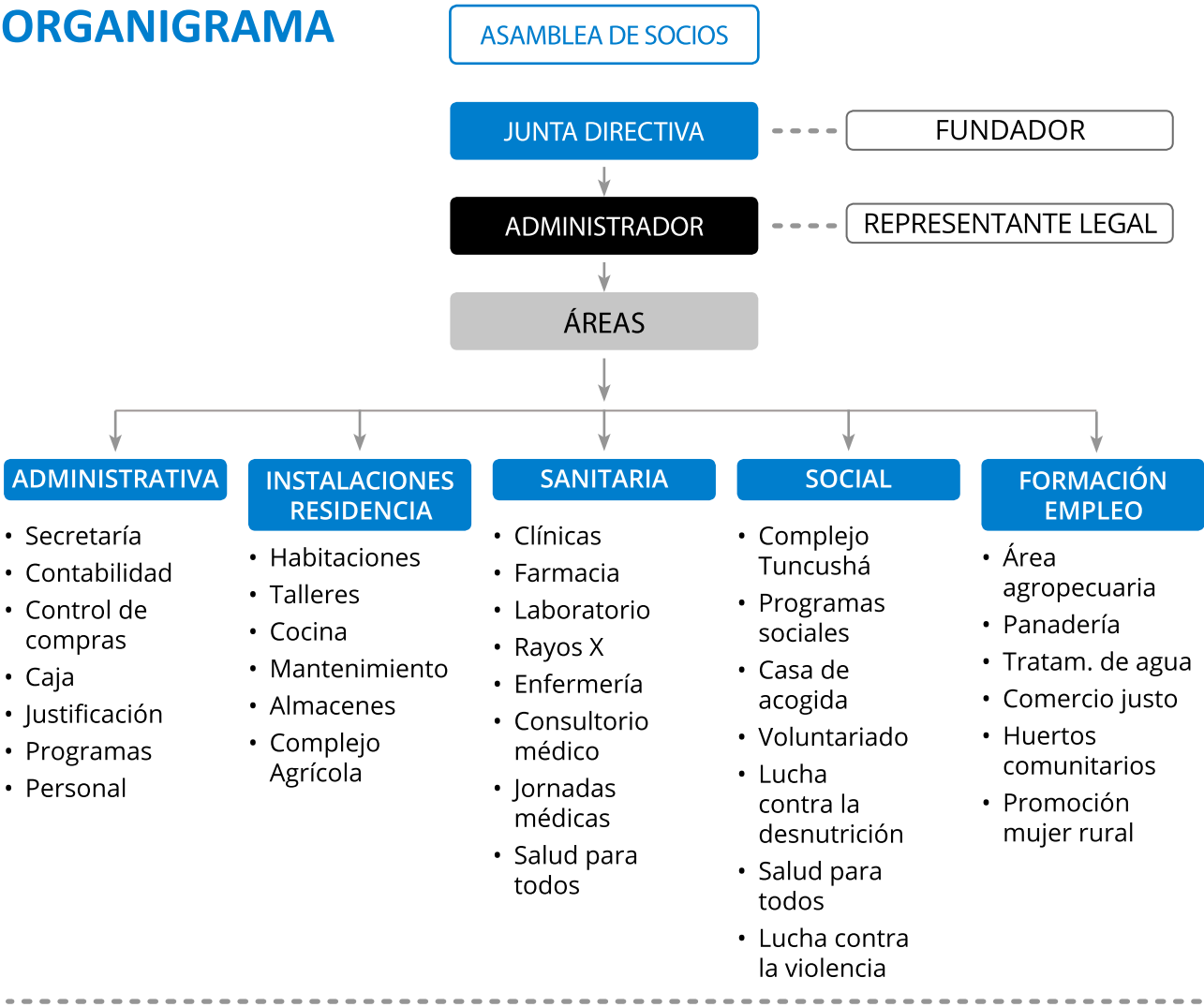
Quiero indicarles que nuestra Asociación seguirá buscando alianzas estratégicas que se basan en la solidaridad para que las personas sean protagonistas de dichas acciones y se conviertan en motores de transformación de sus comunidades. Ese es nuestro compromiso, y orientamos nuestros esfuerzos para lograrlo. Gracias a ustedes por acompañarnos en todo este proceso.

MSc. Claudia Lara  
Coordinadora de proyectos



# INFORMACIÓN GENERAL

## ORGANIGRAMA



## MAPA TERRITORIAL

Paz y Bien es de ámbito nacional, pero su área de intervención es el Departamento de Chiquimula a 175 km de la ciudad capital y a 30 km del departamento. Su sede está situada en el municipio de Quetzaltepeque.





## CONSULTORIO MÉDICO

### DIRECTORIO MÉDICO

40,874

Pacientes  
atendidos

Tras 13 años ininterrumpidos de atención médica a cada una de las personas que nos visitan, el Consultorio Médico Paz y Bien sigue siendo un referente en la calidad y profesionalismo en atención a los y las pacientes que nos visitan diariamente, siendo sinónimo de atención digna, humana y de calidez, no solo en el municipio de Quezaltepeque sino a nivel departamental y oriente de nuestro país.

Esto se ha logrado gracias al don de servicio y calidez social por cada uno de los profesionales que integran nuestra planilla médica y, honor a quien honor merece, agradecemos a este enorme equipo por tan loable labor para el beneficio de los grupos sociales más vulnerables.



MEDICINA GENERAL

Dr. Ramiro Zeceña



CLÍNICA DE LA MUJER

Dra. Isolina Morales



PEDIATRÍA

Dra. Brenda Hernández





**NUTRICIÓN**  
Regente  
Lcda. Adriana Cojulón



**CLÍNICA DE GINECOLOGÍA**  
Dra. Karen Solís



**TRAUMATOLOGÍA**  
Dr Sergio García



**LABORATORIO CLÍNICO**  
Regente  
Lcda. Sofia López



**UNIDAD DE RAYOS X**  
Técnico: Henry Icó



**FISIOTERAPIA**  
Marta Lucía de León



**PSICOLOGÍA**  
Regente  
Lcda. Gabriela Zamora



**ODONTOLOGÍA**  
Regente  
Dra. Karla Aja

## NUESTROS SERVICIOS

Durante el año 2023 se ha continuado supliendo las necesidades en la salud de todas las personas, fortaleciendo e innovando en cada una de las clínicas y servicios.

Para este año se amplió nuestro horario de atención, abriendo nuestro laboratorio clínico desde las 7 de la mañana, se habilitó un día más de atención ginecológica, atendiendo actualmente los días martes, jueves y viernes.

Además, hubo adquisiciones en equipos

de alta tecnología para nuestro laboratorio clínico así como la clínica de Rayos X.

Nuestros servicios siguen teniendo enfoque social, por lo que se atendieron a personas de manera gratuita y con descuentos en farmacia, así como en los exámenes de laboratorio. Esto ha sido posible gracias al sistema de autofinanciamiento de la Asociación, como el apoyo de instituciones y ayuntamientos españoles.



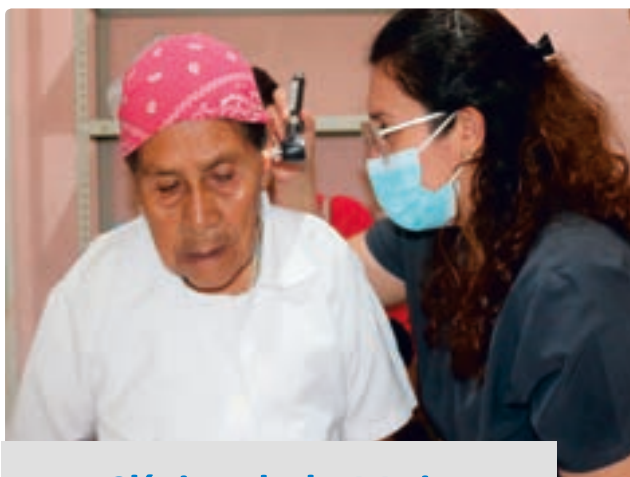
**Medicina general**



**Pediatría**

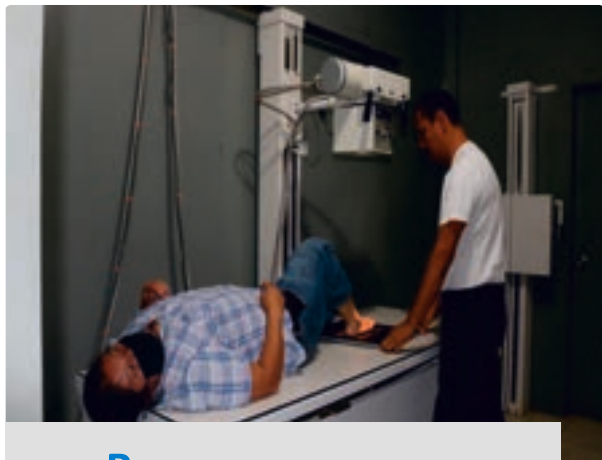


**Ginecología**



**Clínica de la Mujer**





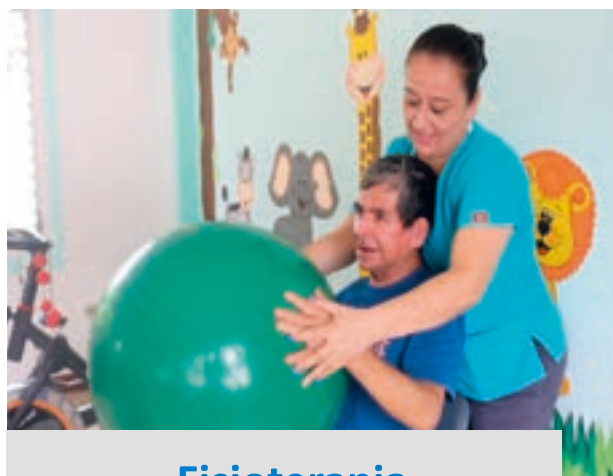
**Rayos x**



**Farmacia**



**Traumatología**



**Fisioterapia**



**Odontología**



**Nutrición**

## JORNADAS MÉDICAS

Asociación Paz y Bien, en el marco de convenio establecido con médicos por Iberoamérica (IBERMED), recibió la visita de un grupo de médicos pediátricos, médicos generales y enfermeras, para realizar diferentes jornadas de chequeos sanitarios en algunas comunidades y aldeas de los municipios de

Esquipulas, San José la Arada, Quezaltepeque, Olopa, Ipala y Camotán. Con estos chequeos sanitarios se logró atender a 4,929 personas entre ellos adultos y niños que recibieron medicamentos gratuitos, además de las consultas sin ningún costo.

Azacualpa Quezaltepeque  
Estanzuela Abajo Quezaltepeque  
Guatalón Quezaltepeque  
Shalaguá Camotán  
Rodeito Jocotán  
Mineral Camotán

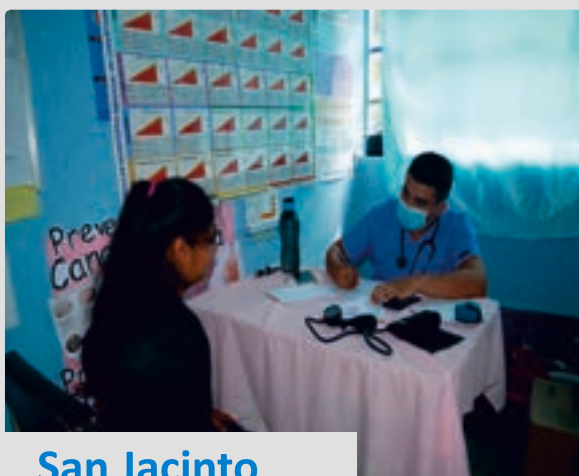
Nueva San José Esquipulas  
Carrizal Olopa  
San Jacinto Centro  
Chiramay Quezaltepeque  
Esquipulas Centro



Quezaltepeque



Olopa



San Jacinto

3,629  
Adultos  
atendidos

1,300  
Niños y niñas  
atendidos



## MI SALUD

Gracias al convenio que mantenemos con la Cooperativa de Ahorro y Crédito COO-SAJO R.L. con sede en Esquipulas, del que se benefician todos sus asociados, han disfrutado de este derecho más de 4,413 personas, que se han beneficiado de una consulta gratuita al mes, más todos los servicios que nuestro consultorio oferta con una reducción del 15% en cada uno de ellos.

Estos servicios son: Rayos X, Laboratorios clínicos, Traumatología, entre otros.



**Descuentos en servicios**



**Medicina General**



**Pediatría**



## JORNADAS ODONTOLÓGICAS

Durante 10 días, un grupo de médicos odontólogos originarios de Sevilla-España estuvieron en nuestro Consultorio Médico atendiendo a cientos de personas de Quezaltepeque y municipios aledaños como parte de la Jornada de Odontología. Esto ha sido posible gracias al trabajo colaborativo entre la Fundación Madrazo, la clínica G&P y Asociación Paz y Bien.

Si bien esta jornada se realizó gracias al esfuerzo de muchas personas, queremos agradecer a los responsables de la

atención a los pacientes: Dr. Julián Díaz, Dr. Manuel Galán, Dr. Jose Antonio Guisado y Dr. Javier Peláez, así como al grupo de enfermeros de la Asociación y Rosaura Martínez, quien asistió a los médicos durante las jornadas.

En el desarrollo de la misma se realizaron limpiezas dentales, rellenos y extracciones a personas adultas y niños, así como charlas formativas sobre la higiene bucal en algunas aldeas y comunidades de nuestro municipio.

Limpieza dentales 135  
Extracción de muelas 358  
Rellenos 200  
Gomas 80



**Extracciones**



**Limpiezas dentales**



**Rellenos**

**G&P**  
Dres. Galán & Peláez





## BECAS ESCOLARES



***“La educación es el motor que transforma las sociedades. Es por ello que Asociación Paz y Bien asume su compromiso con este principio a través del programa de Becas Escolares”.***

El programa de Becas Escolares ha sido una oportunidad para muchos estudiantes de la región, brindando este beneficio de jóvenes y señoritas que reciben de Asociación Paz y Bien una dotación de útiles escolares en cada ciclo escolar, uniformes y mochilas para los de recién ingreso. Además de contar con atención médica y psicológica gratuitamente, beneficio que pueden usar durante el año.

En la actualidad son seis los municipios que se benefician de este programa: Quetzaltepeque, Concepción Las Minas, San Jacinto, Jocotán, San Juan la Ermita y Olopa.

## BECAS ESCOLARES



**30** Quetzaltepeque  
**22** Concepción las Minas  
**15** San Jacinto

**20** Olopa  
**10** Camotán  
**4** San Juan la Ermita



## NUESTROS GRADUANDOS



**Virgilia** Martínez perteneció al programa de Becas Escolares durante 8 años hasta su **graduación**.

**Greisy** Pérez fue parte del grupo de graduandos y fue becada durante **9 años**



**Gelber** Pérez logró culminar sus estudios de diversificado gracias a la Beca recibida en los últimos dos años de carrera.



*Nuestros graduandos en el ciclo escolar 2023*

**Ronaldo** Miguel.  
**Rosa** Encarnación  
**Melany** Vanegas  
**Amílcar** Borja  
**Jefferson** Zacarias



La graduación de las señoritas y jóvenes es un ejemplo de cómo Asociación Paz y Bien está trabajando para fomentar la educación y el desarrollo siendo conscientes de que el estudio es el camino hacia la superación.



### EVENTOS DESTACADOS

Durante el año 2023 Paz y Bien a través de los colaboradores llevaron acabo eventos importantes que han marcado el trabajo que se continúa en Asociación Paz y Bien en los diferentes proyectos sociales, alianzas estrategicas y sobre todo el don de servir y buscar cubrir todas las necesidades con las que se enfrenta día a día nuestro municipio. Agradeciendo la visita de diferentes donantes e instituciones cuya sinergia nos permite seguir trabajando con y para las personas. Una de las visitas muy importantes para la Asociación fue la reunión realizada con representantes de las Obras Sociales del Hermano Pedro en Antigua Guatemala.

#### Save the Children



Delegados de Save the Children sede Chiquimula mantuvieron varias reuniones con MSc. Claudia Lara que concluyó con la donación de material didáctico para nuestra residencia y la clínica de psicología.

#### Médicos por el Mundo



Durante el año 2023 se recibieron en dos ocasiones a delegados de Médicos por el Mundo, dichos encuentros tienen como propósito la búsqueda de trabajar en conjunto para la atención sanitaria a las personas migrantes que cruzan nuestro país.



### Inauguración de la Escuela Para Padres



Con la intención de educar a los padres de familia en el tema de una crianza saludable, la Red de Derivación junto con Paz y Bien inauguraron la escuela de padres y madres de familia. Financiado por Manos Unidas España.

### Firma Carta de Entendimiento



Para darle continuidad al programa "Salud para Todos" se firmó por 7mo. año la Carta de Entendimiento entre la Cooperativa de Ahorro y Crédito Integral San José Obrero y Asociación Paz y Bien.

### Capacitaciones por IBERMED



Durante la estancia de un grupo de médicos españoles de la Asociación IBERMED se aprovechó para capacitar a nuestro personal médico en diferentes temas.

### San Luis Jilotepeque



La buena relación con distintas municipalidades permitió que en diferentes reuniones se lograra trabajar diversos proyectos. Tal es el caso de la municipalidad de San Luis Jilotepeque





## RESIDENCIA TUNCUSHÁ

Nuestros niños, niñas y jóvenes de la residencia Tuncushá son y seguirán siendo el corazón de Paz y Bien. Nuestro objetivo es que alcancen una mayor independencia, no importando la discapacidad que presentan. Para eso se cuenta con un modelo formativo de educación, así como talleres ocupacionales y actividades recreativas, fomentando una autonomía cada vez mayor.



*Nuestros usuarios participan en diferentes actividades durante todo el año, desde formativas hasta recreativas.*

19

Personas con discapacidad atendidas



*Otros de los servicios que nuestros usuarios reciben son:*

- Atención médica interna y externa
- Medicamentos
- Actividades formativas
- Talleres de bisutería
- Taller de panadería y cocina
- Actividades deportivas y recreativas
- Clases personalizadas



## PROYECTOS FORMATIVOS

### Por y para las mujeres

El Programa tiene como marco de referencia la Convención Interamericana para Prevenir, Sancionar y Erradicar la violencia contra la mujer (1994) que el artículo 1. indica... “debe entenderse por violencia contra la mujer cualquier acción o conducta, basada en su género, que cause muerte, daño o sufrimiento físico, sexual o psicológico a la mujer, tanto en el ámbito público como en el privado”.

Teniendo presente las estadísticas y sabiendo que la violencia que viven las mujeres se agudiza cuando se suman factores de pobreza y el desconocimiento de los marcos jurídicos que las protegen, Asociación Paz y Bien hace suyo el artículo 3 de la Convención Belém Do Pará que indica: “Toda mujer tiene derecho a una vida libre de violencia, tanto en el ámbito público como en el privado”.

Por ello en la IV Fase se consideró priorizar estrategias de seguimiento para respuestas integrales a las problemáticas que viven las mujeres en el Departamento de

Chiquimula. En el año 2023 se benefició a 2087 mujeres dando acompañamiento en diversas líneas estratégicas que se concretaron en las siguientes actividades:

- Atención médica sanitaria integral
- Seguimiento nutricional a niños y niñas
- Talleres laborales tanto de forma presencial como en línea.
- Acompañamiento a madres adolescentes
- Escuela de Padres y/o madres de familia
- Comités de seguimiento para la prevención de la violencia.



*Durante el 2023 se ejecutó la fase IV del programa " Programa Integral de Lucha Contra el Maltrato y Promoción de la Mujer Rural y Población Infantil en Situación de Riesgo".*



## Talleres de prevención



En el marco del Programa Integral de Lucha Contra el Maltrato y Promoción de la Mujer Rural y Población Infantil en Situación de Riesgo FASE (IV) se han llevado a cabo diferentes capacitaciones en distintas comunidades de Quezaltepeque, San Jacinto y Olopa. Estos talleres se han enfocado en la construcción de conocimientos del Marco Legal de la Violencia de Género, rutas de denuncia, crianza saludable e independencia económica.



Para ello se contó en varias ocasiones con la presencia de profesionales como: trabajadora social, psicólogas, peritos del Ministerio Público, juezas y médicos.

## Programa de Huertos Comunitarios



Parece un sueño que hayamos conseguido que un grupo de mujeres creyeran en sus posibilidades y se sientan orgullosas de cómo nuestro proyecto de huertos comunitarios situado en el municipio de Olopa, gracias al apoyo económico de la Agencia Andaluza de Cooperación Internacional (AACID), hoy es una realidad.

Es importante destacar el trabajo realizado por el equipo de profesionales de Paz y Bien para conseguir “la motivación y confianza” de todas las usuarias del proyecto.





## Instalación de Cocinas Ecológicas



Gracias a la subvención del Ayuntamiento de Illescas, Fundación Madrazo y Asociación Paz y Bien se logró la construcción de 6 cocinas ecológicas en el marco del programa "Empoderamiento de las Mujeres Indígenas mediante la Instalación de 6 cocinas ecológicas y capacitaciones sobre equidad de Género y DDHH en el área Rural del Municipio de Esquipulas y San Jacinto".



## Agua limpia desde casa



En el marco del proyecto Ventana de los 1.000 días, financiado por el Fondo Unido de Guatemala, se han llevado a cabo diversas capacitaciones, una de ellas fue sobre el uso, tratamiento y limpieza de filtros para purificar el agua desde casa. Cabe mencionar que estos filtros se entregaron a 400 familias del departamento de Chiquimula.



## Donación de Vitamina C



Asociación Paz y Bien a través del Fondo Unido Guatemala ha recibido un lote de vitamina C (CEBÍON) que se distribuyó a familias de todo el departamento de Chiquimula, gracias a la colaboración del Centro de Salud de Quezaltepeque, Municipalidades y Ministerio de Educación.



17,000  
Personas  
recibieron  
vitamina C

## Talleres Formativos



Asociación Paz y Bien tiene como línea estratégica de su acción el empoderamiento económico de las mujeres en busca del desarrollo de conocimientos y habilidades que ofrezcan opciones ocupacionales efectivos para la creación de emprendimientos.



930  
Familias  
beneficiadas



## CONVENIOS CON UNIVERSIDADES

Para Paz y Bien supone un orgullo que las universidades de Guatemala confíen en nuestro trabajo para poner en nuestras manos las prácticas de sus futuros titulados. Son experiencias que se llevan como bagaje para sus futuras vidas profesionales. Por el camino, compartirán nuestra labor de ayuda a aquellos que más lo necesitan.

- Universidad Rafael Landívar
- Universidad San Carlos de Guatemala
- Centro Universitario de Oriente CUNORI
- Universidad Mariano Gálvez
- Escuela de Enfermería Roca Eterna
- Escuela de Enfermería Maranatha
- Escuela de Terapia Física y Ocupacional de Occidente
- Universidad Galileo ext. Chiquimula
- Universidad de Occidente UDEO
- Universidad Rafael Landívar ext. Zacapa

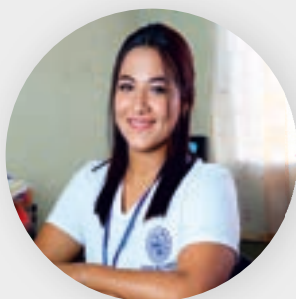
32

**Futuros profesionales**  
que realizaron  
sus prácticas en la  
Asociación.



Estos son los alumnos y alumnas que han realizado sus prácticas en Paz y Bien.

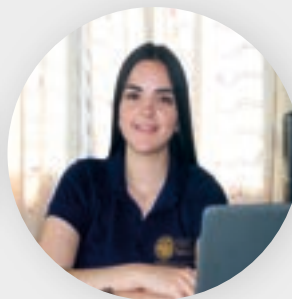
## NUTRICIÓN



*Diana Barcalcel.*



*Janny García*



*Mykelin Gómez*



*Mishelle Martínez*

## MEDICINA GENERAL



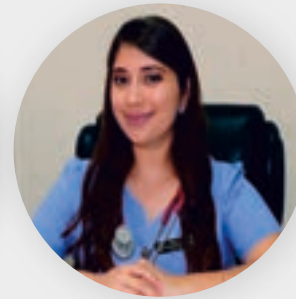
*Dra. Lourdes Galdámez*



*Dr. Kerin Latin*



*Dra. Lourdes Torres*

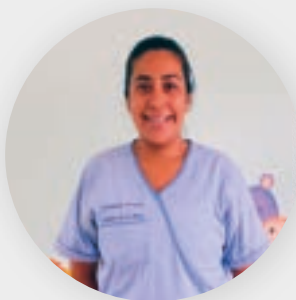


*Dra. Karol López*

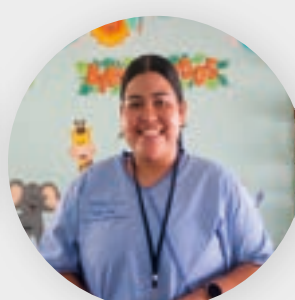
## FISIOTERAPIA



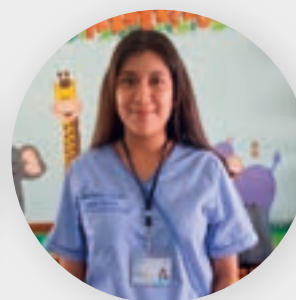
*Gladys Payes*



*Jackeline de la Rosa*



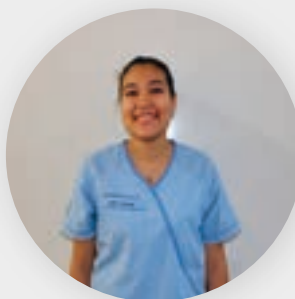
*Daris Felipe*



*Carmen Méndez*



*Katherin Guzmán*



*María Acevedo*

## LABORATORIO CLÍNICO



*Wendy López*



*Janny García*

## DIVERSIFICADO



*Deysi Alonso*



*Alan Hernández*



*Elvia López*



*Karen Ramírez*

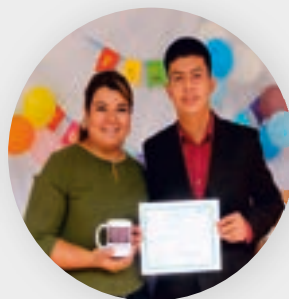


*Deysi Alonso*

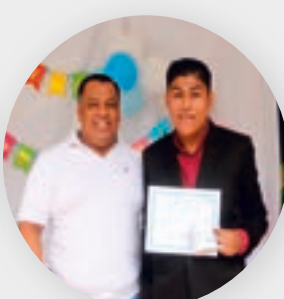
## BACHILLERES



*Virginia Martínez*



*Nestor Ramírez*



*Esteban García*



## DEPARTAMENTO DE COMUNICACIÓN

El departamento de comunicación se ha consolidado, manteniendo la calidad y profesionalidad en la comunicación institucional de la Asociación Paz y Bien Guatemala.

Seguimos creciendo en las redes sociales, con mayor efectividad en la cobertura de actividades y la producción del programa “Las Buenas Noticias”, referente ya a nivel nacional.

El set de grabación del programa “Las Buenas Noticias” fue el espacio para entrevistar a diferentes personalidades que compartieron información referente al trabajo que realizan desde sus espacios y temas de interés. Podemos mencionar la visita de la presidenta del CONADI, el Director del Centro de Salud de Quezaltepeque, el Sargento de Reservas Militares, representantes de fundaciones y nuestros compañeros médicos, quiénes siempre estuvieron anuentes a compartir diferentes temas en el programa.



### PROGRAMAS DE TELEVISIÓN Y RADIO

52 programas producidos de televisión y radio

### CUATRO CANALES DE TELEVISIÓN

- Esquipulas, Canal 5, Nuestra Esquipulas Tv
- Chiquimula, Canal 13, TI-Com
- Olopa, Canal 46, Televisión Municipal
- Misericordia tv, canal 60 Esquipulas

### CINCO EMISORAS RADIALES

- Esquipulas. Radio el Poder de Esquipulas 97.5
- Esquipulas. Radio Shekina
- Esquipulas. La Voz del señor de Esquipulas
- Quezaltepeque. Radio Lobo
- Olopa, Radio Municipal 87.7

200

Entrevistas  
realizadas

7.712

Fotografías  
tomadas





## LAS BUENAS NOTICIAS

El programa de Las Buenas Noticias se realiza con nuestro personal médicos y especialistas de Paz y Bien, y esto permite informar y formar a todos nuestros oyentes y televidentes



### Fuente/ Emisoras

- Esquipulas. Radio el Poder de Esquipulas 97.5
- Esquipulas. Radio Shekina
- Esquipulas. La Voz del señor de Esquipulas Quezaltepeque. Radio Lobo
- Olopa, Radio Municipal Amiga 87.7

## DIRECTORIO Y HORARIO DE TRANSMISIÓN

### RADIO

R. El Poder de Esquipulas	Lunes 10 am
R. Lobo	Sábado 2 pm / martes 5 pm
R. La Voz del señor de Esquipulas	Sábado 10 am
R. Shekina	Viernes 8 am
R. Amiga	Martes 10 am

### TELEVISIÓN

Canal 5, Cable Fácil	Lunes 6 pm
Canal 13, TI-com	Sábado 4 pm
Canal Municipal de Olopa	Lunes 10 am
Canal 60, Misericordia tv Esquipulas	Sábado 10 am (repetición durante la semana)



Nuestro proyecto Bazar Paz y Bien es el fruto del trabajo en equipo y supone un gran progreso en nuestras metas, pudiendo ofrecer un mercado de comercio justo para todos los ciudadanos de Quezaltepeque y lugares aledaños.

El Bazar cuenta con productos de panadería, agua purificada, ropa para niños y adultos, accesorios y manualidades que realizan nuestros chicos residentes como bisutería y velas aromáticas.

Desde 2022 nuestras instalaciones se encuentran ubicadas en la plaza Bicentenario del municipio de Quezaltepeque (local número 30), con el que garantizamos que nuestras mujeres campesinas vendan sus productos sin intermediarios y que estén al alcance de todos.

## PRODUCTOS

Ropa para adultos

Ropa para para niños

Artículos de primera necesidad

Accesorios, bisutería, veladoras

Productos en panadería

Agua purificada

Productos en agrícolas



Local #30 Plaza Bicentenario,  
Municipio de Quezaltepeque





## COMPLEJO **AGRÍCOLA**

Junto a nuestro complejo agrícola, que sirve como centro de experimentación y formación para nuestros campesinos y campesinas, contamos con el complejo ganadero, consistente en granja de gallinas, patos y conejos. Intentamos conseguir dos objetivos:

Primero, que nuestros campesinos en formación conozcan cómo deben atender y cuidar una granja, evitando enfermedades y, al mismo tiempo, suministrándoles la alimentación adecuada para obtener una máxima rentabilidad y eficacia de producción: producto obtenido en poco tiempo y con máxima calidad.

En segundo lugar, intentamos que nuestros jóvenes residentes, así como todo el personal de Paz y Bien, puedan consumir una carne fresca de calidad y productos en las tiendas del Bazar.







## COMEDOR SOCIAL

Se han cumplido dieciséis años desde que Paz y Bien Guatemala inició su actividad social con la apertura de un comedor social en un garaje en Quezaltepeque. Desde aquel humilde comienzo, la entidad no ha dejado de crecer, como dan fe estas páginas. De todas las conclusiones que podemos sacar tras estos años de trabajo, dedicación y esfuerzo, ninguna como el agradecimiento a todos los que han confiado en nosotros durante este tiempo. Sin vuestro apoyo, jamás habríamos conseguido nada. Creamos sonrisas porque creemos en lo que hacemos, porque aún queda mucho camino por delante, porque queremos dejar un mundo más justo y feliz a nuestros nietos, a nuestros hijos y a nuestros hermanos.

Los resultados de los servicios que prestamos los podrán analizar en la presente memoria; jamás podríamos soñar el po-

der llegar a tantísimas personas y el poder gestionar tan variados programas. Y eso es fruto de nuestro compromiso con la comunidad a la que intentamos servir coordinando todos los servicios existentes en la misma. Trabajamos desde la comunidad, con la comunidad y para la comunidad.

Desde esa filosofía, en este año se incrementa incluso la atención en el comedor social, uno de nuestros servicios prioritarios



49,391

Porciones de  
alimentos



## VOLUNTARIADO INTERNACIONAL

En la historia de Asociación Paz y Bien Guatemala está el voluntariado que realizan muchas personas que donan su tiempo para apoyar las diferentes necesidades a través de sus conocimientos y habilidades para desempeñar una actividad. A esto sumamos el voluntariado internacional que se ha hecho posible gracias a los ayuntamientos, diputaciones y universidades principalmente de España.

Tras la pandemia este voluntariado se suspendió y tras tres años este 2023 logramos nuevamente contar con tres jóvenes que viajaron desde España a nuestro país (Guatemala) y estuvieron apoyando por dos meses las diferentes áreas.

Agradecemos a Indira Moreno, pedagoga y Mario Contreras, estudiante de medicina. Ambos viajes fueron posible gracias a la Universidad de Cádiz y a la Diputación de Cádiz. Así mismo a Laura Benavides, trabajadora social, viaje que fue posible gracias a la Universidad de Sevilla.

Dejaron sus hogares para conocer la realidad de nuestro país y apoyar en cada una de las necesidades que se fueron dando.





# TALENTO HUMANO

## GUATEMALA

El mayor patrimonio con el que cuenta Asociación Paz y Bien Guatemala es sin duda cada una de las personas que la conforman, cada trabajador y trabajadora, que a través de las diferentes áreas desempeñan una labor empática, profesional y con sentido social con y para las personas que asisten a cada uno de nuestros servicios.

"Paz y Bien no es el edificio, no son las instalaciones, tampoco los equipo. Paz y Bien son todas las personas que lo conforman" Lcda. Elena Vettorazzi, directora de la Asociación.

Durante el año 2023 esta labor se vió reflejada en cada servicio siendo un referente a nivel municipal y departamental, y para el año 2024 el compromiso continúa por cada compañero y compañera con el fin primero y último: las personas.

### GUATEMALA

Nidia de Paz  
Elena Vettorazzi  
Marta Pérez  
Yadiris Lara  
Iliana Miguel  
Carlos Flores  
Brenda Hernández  
Mariela Lemus  
Bianka Guerra  
Claudia Lara  
Dinora Pérez  
Reyna Pérez  
Sofía López  
Karen Solís  
Sergio García  
Marilú Recinos  
Ramiro Zeceña  
Salvador de León  
Isolina Morales

Alejandro Parrilla  
Telma Miguel  
Luis Morales  
Marta Lucía de León  
Henry Ico  
Wilfredo García  
Andrea Miranda  
Kristel Jacinto  
Carlos Cruz  
Mariela Lemus  
Jairo Gregorio  
Cristian Morales  
Robin Rivera  
Mayerlin Méndez  
Mynor Lemus  
Merolyn Sandoval  
Milton Pérez  
María Peralta  
Yoli Díaz

### ESPAÑA

Fr. Rafael Pozo Bascón  
Francisco Molina  
Estrella Montaña  
Antonio Muñoz









# AGRADECIMIENTOS

## GUATEMALA



## ESPAÑA



## E.E.U.U.



## ASOCIACIÓN PAZ Y BIEN GUATEMALA

4ta. Calle1-10 zona 2. Barrio la Concordia.  
Quezaltepeque, Chiquimula. Guatemala  
Tlf. en Guatemala: (502) 7823-9999  
Tlf. en España: +34 954563231

Para permanecer atentos a nuestros programas y redes sociales, visita:



Asociación PazyBien Guatemala



PazyBien Guatemala



PazyBien Guatemala/Las Buenas Noticias

[www.pazbienguatemala.org](http://www.pazbienguatemala.org)